

RESEARCH ARTICLE

فاتن عبد الجبار الجليبي
سوزان عبد الجبار العزيز

تأثير المستخلصات المائية للأجزاء الهوائية لنباتي الخرنوب *Prosopis frakta* والكبر *Capparis spinosa* وبعض العقاقير الكيميائية في قتل الرؤيسات الأولية لطفيلي المشوكة الحبيبية *Echinococcus granulosus* المأخوذة من كبد الأغنام المصابة في الزحاج

المستخلص:

في الدراسة الحالية تم اختيار المستخلص المائي لنوعين من النباتات المحلية الخرنوب *Prosopis frakta* والكبر *Capparis spinosa* والمتواجدة في محافظة البصرة ، فضلاً عن نوعين من الادوية الكيميائية ، التينيدازول والبرازيكوينتل وذلك لتقييم فعاليتهم في قتل الرؤيسات الأولية لطفيلي *Echinococcus granulosus* في الزحاج. أوضحت الدراسة أن عقار التينيدازول كان الأفضل والأسرع في قتل الرؤيسات الأولية حيث تم قتل جميع الرؤيسات الأولية بعد أول نصف ساعة من التعرض لتركيز 2.5% في حين أن البرازيكوينتل قتل جميع الرؤيسات بعد الساعة الأولى من التعرض للتركيز 0.2% كما أثبت التحليل الاحصائي أن الأجزاء الهوائية لنبات الكبر هي الأكثر فعالية في قتل الرؤيسات من نبات الخرنوب حيث كان زمن القتل في اليوم الثالث من بدء التجربة لنبات الكبر بينما كان زمن قتل الرؤيسات في اليوم السابع من التجربة لنبات الخرنوب عند استعمال التركيز 20% لكلا النباتين.

أعراض سريري واضحة إلا بعد وصوله لحالة متقدمة من الإصابة وهو في الوقت ذاته يشكل مشكلة اقتصادية كبيرة إذ يؤثر على نسب الإنتاج في الحيوانات المصابة ويكون سبباً في فقدان الوزن وسوء الحالة الصحية وفقدان قيمة اللحوم المستهلكة، حيث أن اللحوم المصابة تكون غير صالحة للاستهلاك البشري (Nonnemaker and Schantz, 1997).

يعد الاهتمام بهذا المرض من الناحيتين الوقائية والعلاجية من الأمور المهمة جداً إذ يتوجب على المجتمع أن يولي أهمية كبيرة لتوازي خطورته على الصعيدين البشري والبيطري، لذلك أجريت محاولات عديدة من قبل الباحثين لعلاج هذا المرض باستعمال المستخلصات النباتية.

نبات الخرنوب *Prosopis frakta* من فصيلة Fabaceae (Leguminasae) وينتشر في كركوك ، أربيل والبصرة ، وهو فصيلة عشبية يصل طوله 1-1.5 متر، كثير التفرع والسيقان الفتية تكون ضعيفة عادة وملتفة كثيفة ذات أشواك مبعثرة، أما الأوراق فهي مركبة ريشية طولها 2.5 إلى 9 سم ولقد أثبت أن للخرنوب فعالية ضد جرثومية وضد طفيلية (الركابي، 2003).

نبات الكبر *Capparis spinosa* من فصيلة Capparidaceae وينتشر في جميع مناطق العراق تقريباً، وهو عبارة عن عشب حولي تحتوي أغصانه وأوراقه البيضاء أو الدائرية على زوجين من الأشواك خضراء مستقيمة الأزهار محورية إما حمراء أو صفراء والثمرة حمراء عند النضج (Guba et al., 1999) نظراً لاحتواء هذا النبات على عدد كبير من المركبات البيوكيميائية في كل أجزائه فقد أصبح له أهمية طبية كبيرة حيث أن له فعالية بيولوجية ضد عدد كبير من الممرضات فهو مضاد للفطريات والبكتيريا والأميبا والديدان (Gaïnd et al., 1969).

تهدف الدراسة الحالية إلى محاولة القضاء على طفيلي المشوكة الحبيبية المسبب للمرض من خلال استخدام مستخلصات مائية للأجزاء الهوائية لنباتي الخرنوب والكبر ومقارنة فعاليتهما في قتل الرؤيسات الأولية للطفيلي مع عقاري التينيدازول والبرازيكوينتل في الزحاج.

المواد والطرق :**جمع النباتات وتصنيفها:**

تم جمع الاجزاء الهوائية للنباتين المحليين الخرنوب والكبر من حدائق كلية التربية/ جامعة البصرة خلال الأشهر (شباط- حزيران) وصنفت من قبل الأستاذ الدكتور عبد الرضا المياحي (كلية العلوم/ جامعة البصرة/ تصنيف نبات).

الباحث الرئيسي:

فاتن عبد الجبار الجليبي

قسم علوم الحياة، كلية التربية، جامعة البصرة

E-Mail: fatenh51@yahoo.com

سوزان عبد الجبار العزيز

فرع الاحياء المجهرية- كلية الطب البيطري، جامعة البصر

CODE ARTICLE: 30.01.11

المقدمة:

يعد مرض الاكياس العدرية Hydatidosis من الأمراض المهمة والشائعة والذي يتسبب عن الطور اليرقي للديدان الشريطية التابعة لجنس المشوكات *Echinococcus granulosus*.

لهذا الداء انتشار واسع في العراق ، إذ يعد من الأمراض فوق المتوطنة Hyperendemic (المؤنس، 1999) . وذلك لوجود أعداد كبيرة من الكلاب الضالة الحاملة للطفيلي، ولقد سجل في العراق ما يقارب 1000 حالة إصابة سنوياً (Taha, 1999) .

يعتبر هذا المرض من الأمراض المشتركة بين الانسان والحيوان (Anderson, 1980) وتكمن خطورته على حياة الإنسان بسبب عدم ظهور

تأثير المستخلصات المائية لنباتي الخرنوب والكبر في قتل الرؤيسات الأولية في الزجاج:

ينقل 1 مل من عالق الرؤيسات الأولية والذي يحتوي على 2000 رؤيسة ومغسولة بمحلول هانك إلى أنابيب اختبار معقمة وعوملت مع تركيزات مختلفة من المستخلص المائي للنباتين أعلاه (10، 15، 20%) وبمعدل ثلاث مكررات لكل مستخلص وثلاثة كعامل سيطرة وحساب زمن القتل.

تأثير العقارين تينيدازول وبرازكونتيل على قتل الرؤيسات الأولية:

بعد جمع الرؤيسات الأولية وعددها واحتساب حيويتها ينقل مل واحد من عالق الرؤيسات (2000 رؤيسة) إلى كل أنبوبة اختبار ثم تعامل هذه الأنابيب بتركيزات مختلفة (1.25، 1.8، 2.5، 0.1، 0.15) من عقاري التينيدازول والبرازكونتيل على التوالي، ثم تم حساب زمن قتل الرؤيسات الأولية.

النتائج:

تأثير المستخلص المائي للأجزاء الهوائية لنبات الخرنوب في قتل الرؤيسات الأولية في المختبر:

أظهرت النتائج الموضحة في الجدول (1) وجود فروقات ذات دلالة إحصائية واضحة فعند استعمال تركيز 10% في نبات الخرنوب كان زمن القتل لجميع الرؤيسات في اليوم العاشر من بدء التجربة بينما كان زمن القتل في اليوم الثامن عند استعمال التركيز 15%، ولقد تبين أن التركيز الأكثر تأثيراً في قتل الرؤيسات الأولية للمشوكات الحبيبية هو 20% فقد كان زمن القتل للرؤيسات الأولية في اليوم السابع من بدء التجربة حيث لوحظ أن نسبة الهلاك تزداد عند ارتفاع التركيز وخلال أيام قليلة من المعاملة مقارنة مع مجموعة السيطرة التي استخدم فيها محلول هانك.

جدول 1. معدل المتوسط الحسابي لبقاء الرؤيسات الأولية بعد تعريضها لتركيزات مختلفة من المستخلص المائي للأجزاء الهوائية لنبات الخرنوب ولفترات زمنية مختلفة عند 20 °C و PH: 6.2

النباتين بين الفئات	المدة الزمنية بعد المعاملة باليوم										مدة المعاملة تركيز المستخلص المائي
	10	9	8	7	6	5	4	3	2	1	
السيطرة	97	92	90	82	79	73	70	67	64	63	السيطرة
10%	96	83	72	70	67	59	51	34	17	0	معنوي
15%	95	88	63	48	33	21	16	0			معنوي
20%	95	77	41	30	19	11	0				معنوي

R. L. S. D. = 1.623, P ≤ 0.05

تأثير المستخلص المائي للأجزاء الهوائية لنبات الكبر في قتل الرؤيسات الأولية في المختبر:

أوضحت النتائج المبينة في الجدول (2) وجود فروق معنوية واضحة فعند استعمال التركيز 10% كان زمن قتل الرؤيسات الأولية في اليوم الثامن من بدء التجربة وكان زمن القتل في اليوم السادس من بدء التجربة عند استعمال التركيز 15%، بينما كان التركيز 20% هو الأكثر تأثيراً في قتل الرؤيسات الأولية إذ قتلت كل الرؤيسات عند اليوم الثالث من بدء التجربة.

جففت الأجزاء الهوائية لكل نبات على حدة بعيداً عن أشعة الشمس، ثم طحنت وحفظت في أوعية بلاستيكية نظيفة لحين الاستعمال.

الكيمياويات:

استخدم عقاري التينيدازول والبرازكونتيل كل على حدة بشكل مسحوق جاف.

تحضير المستخلص المائي:

استخدم الماء المقطر في استخلاص العينات النباتية قيد الدراسة حسب طريقة (Onyeyili et al., 2001) إذ تم مزج 100 غم من كل نبات مطحون مع 500 مل من الماء المقطر في دورق زجاجي. هذا الخليط تم غليه لمدة ساعة ونصف، ثم ترك ليبرد إلى 40 درجة مئوية ورشح باستعمال ورق ترشيح. بعد ذلك تم تركيز الراشح باستعمال جهاز المبخر الفراغي الدوراني Rotary Vacuum Evaporator.

حفظ المستخلص الجاف في قناني معقمة في الثلاجة عند درجة 4 درجة مئوية لحين الاستعمال.

جمع الأكياس العذرية:

جمعت نماذج أكباد أغنام مصابة بالأكياس العذرية من المجزرة المركزية ومناطق الذبح الأخرى في المحافظة ونقلت في حافظات مبردة وتم التعامل معها في نفس اليوم.

فتح الأكياس وعزل الرؤيسات:

تم تعقيم سطح الكيس الخارجي عدة مرات بالكحول الايثيلي 70%، وسحب السائل من داخل الكيس بواسطة محقنة بلاستيكية معقمة سعة 10 مل ووضع السائل في دورق زجاجي معقم.

عزلت الطبقة الجرثومية للأكياس باستعمال المقص والملقط المعقمين ووضعت في طبق زجاجي كبير معقم ليتم غسلها بمحلول هانك المنظم الذي يحتوي على المضاد الحيوي (البنسلين) المحضر من إذابة 0.1 غم في 100 مل ماء مقطر (السبعوي وآخرون، 2001).

تم ترشيح الخليط خلال مصفاة معقمة في دورق زجاجي معقم، بعدها غسلت الرؤيسات عدة مرات بمحلول هانك وفي كل مرة تترك لمدة 20 دقيقة لكي تترسب الرؤيسات ويزال الراشح (كوان ومي، 1985).

فحص حيوية الرؤيسات الأولية:

تم فحص حيوية الرؤيسات الأولية باستعمال صبغة الايوسين المائية 1%، حيث تم جمع الرؤيسات الأولية من سائل الكيس ومن الطبقة الجرثومية ووضعت كمية قليلة منه على شريحة زجاجية وأضيفت إليها قطرة أو قطرتان من صبغة الايوسين المائية، ثم فحصت مجهرياً حيث أخذت الرؤيسات الحية اللون الأخضر بينما الرؤيسات الميتة فأخذت اللون الأحمر بسبب نفاذ الصبغة عبر جدرانها. (Frayha and Haddad, 1980)

حساب عدد الرؤيسات الأولية:

تم حساب عدد الرؤيسات الأولية بأستعمال طريقة نقل الحجم الثابت بالماسة الدقيقة (سعة 10 ميكروليتر)، إذ حسب العدد الكلي للرؤيسات في الحجم بأستعمال المجهر التشريحي وثلاث مكررات.

تم الحساب كما يلي:

X100 عدد الرؤيسات في المل الواحد = عددها في 10 ميكروليتر

تأثير العقارين تينيدازول وبرازكوبنتيل في قتل الرؤيسات الأولية في المختبر:

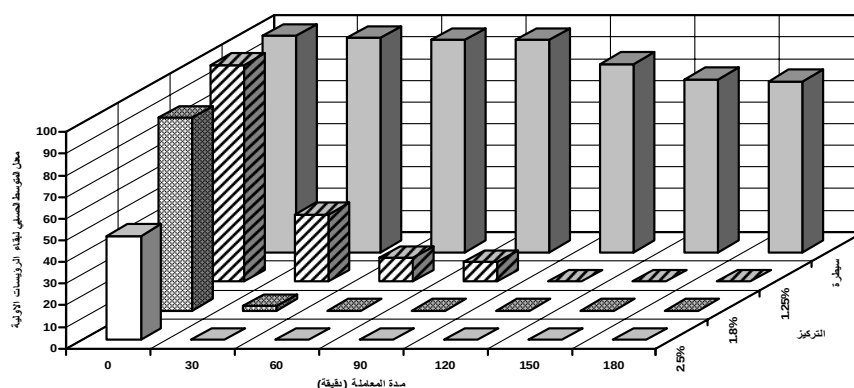
أظهرت النتائج وجود فروق ذات دلالة إحصائية واضحة في قتل الرؤيسات عند استعمال تركيزات مختلفة من هذين العقارين. لقد تفوق عقار التينيدازول في تأثيره على قتل الرؤيسات الأولية حيث كان في النصف ساعة الأولى من بدء التجربة عند استعمال التركيز 2.5% (شكل 1).

أما عقار البرازكوبنتيل فقد كان زمن القتل في الساعة الأولى من بدء التجربة وعند التركيز 0.2% (شكل 2).

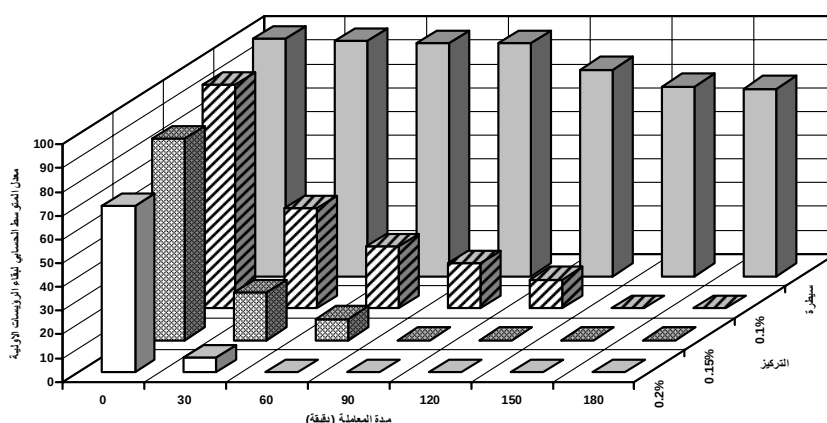
جدول 2. معدل المتوسط الحسابي لبقاء الرؤيسات الأولية بعد تعريضها لتركيزات مختلفة من المستخلص المائي للأجزاء الهوائية لنبات الكبر ولفترات زمنية مختلفة وبدرجة 20° C, PH: 6.2

المدة الزمنية بعد المعاملة باليوم	مدة المعاملة							
	تركيز المستخلص المائي	1	2	3	4	5	6	7
السيطرة	%99	%98	%95	%88	%86	%80	%76	%69
%10	%90	%77	%61	%48	%43	%29	%15	%0
%15	%91	%63	%48	%30	%11	%0		
%20	%90	%21	%0					

R. L. S. D. = 1.623, P ≤ 0.05



شكل 1. تأثير عقار التينيدازول على حيوية الرؤوس الأولية في الزجاج . R.L.S.D = 14.79



شكل 2 . تأثير عقار البرازكوبنتيل على حيوية الرؤوس الأولية في الزجاج . R.L.S.D = 14.1

تؤدي بالنهاية الى هلاك الطفيلي (Delorezi et al., 2001).

تعد هذه الدراسة هي الاولى في القطر حول تأثير وفعالية نبات الكبر على قتل الرؤيسات الأولية لطفيلي المشوكة الحبيبية بعد تأكيد قيمة النباتات الطبية في فعاليتها ضد الفيروسات والفطريات والطفيليات الأولية كالاميبا (Gaïnd et al., 1969; Guha et al., 1999).

لقد أجريت دراسات عديدة حول انواع اخرى من الكبر مثل تقييم فعالية الـ C. deciduas, C. cartilaginea ضد الطفيليات (Gilani and Aftab, 1994).

كما أن هنالك دراسة اخرى حول فعالية مستخلص نبات الكبر على قتل طفيلي اللشمانيا في داخل المضيف الناقل وذلك لوجود العوامل

المناقشة :

ان كفاءة المستخلص المائي لنبات الكبر في قتل الرؤيسات الأولية لطفيلي المشوكة الحبيبية كان أعلى من المستخلص المائي لنبات الخرنوب. وقد يعود السبب الى احتواءه على كميات كبيرة من المركبات الكيميائية مثال الفلوييدات، الفينولات، السترويدات، الكلايكوسيدات Rastogi and Mehrotra, 1995) بالإضافة الى احتواءه على مواد مضادة للأوكسدة (Bonina et al., 2002; Germano et al., 2002) كما أن وجود مركب الروتين والكوارتين، فضلا عن مركبات حامضية كحامض اللونيك والاوليم والبالميك، وجميعها لها فعالية في تثبيط الايض الكربوهيدرات من خلال تأثيرها على الميتوكوندريا وبالتالي عرقلة آلية التنفس التي

كون مادة التينيدازول هي من أهم مركبات nitromidazole ذات الأهمية الطبية ضد البكتيريا والطفيليات إذ يرتبط هذا الدواء مع البروتين التركيبي مما يؤدي إلى غلق عملية البلعمة للبتوبوليول في الأنبيبات الدقيقة مؤدياً إلى حدوث اضرار في وظائف النقل والنمو لخلايا الطفيليات وهذه الآلية مشابهة لآلية عمل الدوائين البنيدازول والمينيدازول.

السمية واللاكتينات في الغذاء النباتي الذي يتناوله الناقل.

تأثير عقار التينيدازول على قتل الرؤيسات الأولية:

أظهرت الدراسة الحالية تأثير عقار التينيدازول على الرؤيسات الأولية وهذا التأثير يتناسب طردياً مع زيادة التركيز وهذا يؤكد ما جاء به Imade (2002) في دراسته التي اعزى فيها سبب تأثير هذا العقار على حيوية الرؤيسات الأولية

المصادر العربية:

السباعوي، بثينة حاتم هاشم سليمان. (2001). تأثير نبات عنب الذئب كمعدل مناعي في نمو وتطور الاكياس العذرية الثانوية للمشوكات الحبيبية من اصل انسان واغنام. اطروحة دكتوراه، كلية العلوم، جامعة الموصل، 227 صفحة.

كوان، مي حميد. (1985). السلوك الحياتي ليرقات طفيلي المشوكة الحبيبية في مضائف وسطية مختلفة من الفئران المثبطة مناعياً. رسالة ماجستير، كلية الطب البيطري، جامعة بغداد.

المؤنس، محمود سالم ثامر. (1999). دراسة مصلية وبائية ومناعية في تشخيص مرض الأكياس العذرية في البصرة- جنوب العراق. أطروحة دكتوراه، كلية التربية، جامعة البصرة. 200 صفحة.

الخزاعي، جاسم حميد رحمة. (2005). تقييم فعالية مستخلص الحبة السوداء وبعض الادوية والتيار الكهربائي على حيوية الرؤيسات الأولية لطفيلي المشوكة الحبيبية خارج وداخل الجسم الحي في الفئران البيض. اطروحة دكتوراه، كلية التربية، جامعة القادسية، 99 صفحة.

الركابي، رحمن لعبيي جلاب. (2003). الفعالية ضد ميكروبية وضد اميبية لمستخلصات بعض النباتات الطبية مع الإشارة الى التأثيرات المرضية النسيجية لطفيلي الزحار الأميبي في الفئران المختبرية. رسالة ماجستير- كلية التربية- جامعة البصرة.

REFERENCES:

- Anderson FL. 1980. Introduction to cystic echinococcosis and description cooperative research. Project in Morocco.
- Bonina F, Puglia C, Ventura D, Aquino R, Tortora S, Sacchi A, Saija A, Tomaino A, Pellegrino ML, de Caprariis P. 2002. In vitro antioxidant and in vivo photoprotective effects of a lyophilized extract of *Capparis spinosa* L buds. J. Comet. Sci., 53(6): 321-335.
- Delorenzi JC, Attias M, Gattass CR, Andrade M, Rezende C, da Cunha Pinto A, Henriques AT, Bou-Habib DC, Saraiva EM. 2001. Antileishmanial activity of an indole alkaloid from *Peschiera australis*. Chemother., 45(5): 1349-1354.
- Frayha GJ, Haddad R. 1980. Comparative chemical composition of protoscolices and hydatid cyst fluid of *Echinococcus granulosus* (Cestoda). Int. J. Parasitol. 10(5-6): 359-365.
- Gaind KN, Juneja TR, Jain PC. 1969. Anthelmintic and Purgative Activity of *Capparis decidua* Edgew. Indian J. Hosp. Pharm., 2: 153-155
- Germano MP, De Pasquale R, D'angelo V, Catania S, Silvari V, Costa C. 2002. Evaluation of extracts and isolated fraction from *Capparis spinosa* L. buds as an antioxidant source. J. Agric. Food Chem., 50(5): 1168-1171.

- Gilani AUH, Aftab K. 1994. Hypotensive and spasmolytic activities of alkanalic extract of *Capparis cartilaginea*. Phytother. Res., 8: 145-148.
- Guba BDN, Sensarma P, Pal DC. 1999. Alecicon of medicinal plants of India. Naya Prakash Calutta, India. 1: 360-365.
- Imade SD. 2002. Hydatid Cyst. Emidicine. World Med. Libr., 1: 1-20.
- Nonnemaker JM, Schantz PM. 1997. Economic evaluation techniques as tools for the planning and evaluation of echinococcosis control programs. In: "Compendium on cystic echinococcosis in Africa and in middle eastern countries with special references to Morocco, (Anderson FL, Ouhelli H, Kahani M. eds)". Brigham Young University, print services, Provo, USA, pp. 319-328.
- Onyeyili PA, Nwosa CO, Amin JD, Jibike JI. 2001. Anthelmintic activity of crude aqueous extract of *Nauclea latifolia* stem bark against ovine nematodes. Fitoterapia, 72(1): 12-21.
- Rastogi RP, Mehrotra BN. 1995. Compendium of Indian medicinal plants. Publication and information directorate, New Delhi. 1: 147-148.
- Taha AS. 1999. Diagnosis of ruptured pulmonary hydatid cyst by flexible fibrotic bronchoscopy: A report of six cases. BJS, 5: 86-92.

Effect of aqueous extracts of the aerial Parts of the *Prosopis fracta* and *Capparis Spinosa* and some chemical drugs on killing of the protoscolices of *Echinococcus granulosus* collected from infected sheep liver *in vitro*

Faten A.A. Mustafa and Suzan A.A. AL-Azziz

Biology Department, Microbiology Department, Education College, Veterinary College, Basrah University

In the present study, aqueous extracts of the two species of local plants, *Prosopis fracta* and *Capparis spinosa*, located in Basrah province of, as well as two types of chemical drugs (Tinidazole and Praziquantel) were selected to assess their effectiveness in the killing protoscolices of *Echinococcus granulosus in vitro*. The present study showed that Tinidazole was the best and faster in the killing of protoscolices than Praziquantel where it killed all protoscolices after the initial half-hour after exposure to a concentration of 2.5%, while

Praziquantel killed all protoscolices after the first hour of exposure at a concentration of 0.2%. The statistical study (R. L. S. D.) confirmed that aerial parts of *Capparis spinosa* were more effective in the killing of protoscolices of *Echinococcus granulosus* than *Prosopis fracta*.

المحكمون:

قسم علم الحيوان، علوم طنطا
قسم علم الحيوان، علوم طنطا

أ.د. إبراهيم بكر هلال
أ.د. سعيد نور الدين